

とよらぎ

白亜の茶席で愛を誓う

第55回十日町雪まつり期間中の2月21日(土)、コミュニティひろば(十日町高校グラウンド)の雪上茶席で、馬場大和さん(市内本町1出身・上越市在住・27歳)・久美子さん(埼玉県出身・27歳)の結婚式おこしが厳かに行われました。晴れわたった空、純白の雪、そして大勢の観衆に見守られ、二人は永遠の愛を誓いました。

2.25 平成16年(2004)

第55回十日町雪まつり	2~7
財政事情のお知らせ	8~10
スキー王国十日町	11

**無事故で楽しい
雪まつりの思い出を**

十日町地区交通安全協会第6支部の役員になったのは、昭和58年ころだと思えます。現在は、第6支部の支部長、雪まつりの交通整理には、かれこれ20年以上携わっています。私たちの担当はクロス10通りです。交通整理というよりは、駐車場・ひろば・雪像などを案内するガイド役のほうが多いですね。

寒い夜の立ち仕事ですから、はつきり言うてつらいです。また、酔っ払いに絡まれるなど、いやな思いもしばしばです。しかし、私たちの対応一つで、「十日町の雪まつりに来て本当によかった」と思っていただけけるようにがんばっています。だいたいぶ前ですが、群馬からのお客様で、足が痛くなった方がいて、自宅に上がっていただき、お茶を差し上げました。その後、年賀状のやり取りをしています。こんな、雪まつりが縁での交流話が市内のあちこちからあるようです。うれしくなりますね。



根津 正信さん
(本町 6-1・63歳)



福崎 均さん
(本町7-1・64歳)

**プレッシャーは
一発勝負の撮影**

勤め先が写真館（朝日堂）で、仕事として雪まつりに関係したこともあり、そのお返しも含めて撮影隊に参加しました。かれこれ、20年以上やっています。最初のころは、カラーフィルムが高価で、市内で簡単に現像することができませんでした。結局、白黒フィルムで撮影し、翌日の表彰式に間に合うように徹夜で現像する大変な作業でした。

一人が受け持つ芸術作品の撮影数は、正味4時間で25点前後。時間に追われる上に、失敗が許されない（撮り直しができない）一発勝負の作業です。幸いにも撮影での失敗は、今のところ一度もありませんが、失敗が許されないというプレッシャーはつらいですね。この苦労だけは、やったことのある人でないと分からないと思います。重い機材、寒く時間のない中で撮影と、厳しい作業ですが、体の続く限りこの仕事に携わりたいと考えています。

**交流がはぐくんだ
東京からの応援団**

日野スノーマンが十日町雪まつりに参加するようになって、今年で13年目です。私は大学1年のときから参加しています。今回のスノーマンは延べ人数で54人、宿泊数では150泊にもなります。作品名は「おもちゃのちゃちゃちゃ」。参加メンバーに、小さいころどんなおもちゃで遊んだのか聞きながら、想像した世界を表現します。目標は、2001年にいただいた「十日町市観光協会長賞」以上と言いたいところですが、参加することに意義ありで、あまり賞にはこだわらないことにしています。

スノーマンが十日町市を訪れるのは、きものまつり・7月のほたるの時期・お盆など年5〜6回。下条の皆さんからは、いつも温かく迎えていただいています。お客様ではなく、仲間として迎えてくれるのがありがたいですね。欲を言えば「太く長く」がいいのですが、やれる範囲内で「細く長く」と思っています。



遠藤 泉さん
(東京都八王子市・24歳)



金子 又一さん
(田川町 3・69歳)

**真心込めた
心温まるガイドを**

ボランティアガイドは、不案内な遠来のお客様から、時間の許す限り雪まつりを楽しんでもらおうと、平成8年の第47回雪まつりから設置されています。今回ガイド役を務めるのは、高校生から最年長の私まで、総勢16人。コミュニケーションひろば（十高グラウンド）の南北入口と、本町2丁目（ラポート十日町付近）に立ち、来訪者への説明を行います。主な案内は、パンフレットを見ながらの芸術作品やひろば、食事場所などへの道順ですが、たまに直接現場まで案内することもあります。こんなときは、本心に喜んでもらえますね。

案内にあたっては、言葉遣いなどに注意するのはもちろんですが、目的への距離などを、信号機の数なども入れ、できるだけ分かりやすく説明するようにしています。何年もやっている、「また来たよ」と声をかけてくれる方もいます。こんなときは、うれしさが込み上げますね。

—自慢は市民の手作り— 全国に誇れる雪まつり



高橋 幸子さん
(昭和町 1・55歳)

「きもの町・十日町」の子どもたちが、きものを着るどころか足袋を履くこともできない。平成6年に「きもの」と「きもの文化」を楽しむことを伝えたくて「繭の会」を結成しました。活動の中心は、イベントでの「きものショー」です。繭の会が雪まつりに参加するようになって

華麗なる雪上の舞

第55回十日町雪まつりが、2月20日（金）22日（日）の3日間、盛大に開催されました。冬の日本海側を代表するイベント・十日町雪まつり。最も特徴的で自慢できるのは、なんといっても市民手作りによるイベントだということです。3日間にわたる雪まつりの多彩なイベントは、数週間に及ぶ市民各層の知恵と汗、そしてボランティア精神や寄付によって成り立っています。今回の雪まつり特集は、3日間のイベント記録とあわせ、雪まつりをさまざまな面から支える人たちをご紹介します。

て11年。最初は十高グラウンドの前夜祭への出演だけでしたが、最近では雪上カーニバルにも出演しています。今年のカーニバルでも使う衣装は、出演者の親が仕立てた「夢五色（袖が半円形になるように仕立てた赤、青、黄、緑、黒の振袖）」です。一番の功労者の小泉ママが亡くなったのが残念ですが、その衣装を中学生の娘が着て出演します。

きものを通していろいろなことを「学ぶ」、みんなで一つのことを作り出す「楽しみ」、会のモットーは「楽しく、厳しく、ためになる」です。大人が十日町の「良さ」をしつかり伝えることができれば、子どもたちはそれを受け継いでくれます。



雪でつくられた茶席に
きものがはえた雪上茶席



22日
(日)



犬と人が一体になって
雪原を駆け回った
スノードッグフェス
タin十日町雪まつり



晴れわたった青空の下で行われた十日町生まれ
のオリジナルスポーツ、ツマリアンボール



子どもから大人まで楽しんだ豪華商品争奪の
雪上運動会ゆきリンピックinあてま



子どもたちに大人気の大すべり台



20日
(金)

雪まつりの幕開けを飾ったオープニングフェスティバル。慈光
保育園児や南中生の元気なステージや繭の会の華麗なきものシ
ョー、アンジャッシュとN A M A R Aのお笑いパフォーマンス
ショーが行われました。

雪まつりのメインイベント雪上カーニバル。きもの産地十日
町をイメージさせる和風の独創的な雪舞台「夢舞扇 絹の風」
の上では、歌謡ショーやきものショー、よさこいソーラン踊
り、チアダンスなどが繰り広げられました。会場に詰め掛け
た延べ3万5,000人の観衆は、一面の光と音の幻想的な
世界に魅了されていました。

21日
(土)



雪上カーニバルの テレビ放映

■日時＝3月6日(土)
午後4時45分～5時58分
■番組＝NHK衛星第2
「BSイベントホール
～第55回十日町雪まつり～」

第55回 十日町雪まつり

白い愛の祭典

2月20日(金)から3日間にわたり盛大に行われ
た、白い愛の祭典「第55回十日町雪まつり」。
市民一人ひとりの情熱に支えられ、地域に根ざ
した雪まつりに、過去2番目の人出となる延べ
34万人が訪れました。天候に恵まれた第55回十
日町雪まつりを振り返ります。

第23代ミス十日町雪まつり。市の親善大使として、活躍が期待されます。
左から桑原麻耶さん(津南町・23歳)、後藤久美子さん(新発田市・19歳)、
佐藤円さん(東京都・十日町市出身・21歳)

純白の造型美 雪の 芸術作品

雪まつりの原点である「雪の芸術展」に
門25点の計81点が出展されました。芸術部
行われました。審査の結果、入賞21作品は

は、芸術部門48点、特別部門8点、学童部
門の審査会は20日(金)の夜、2隊にわかれて
ご覧のように決定しました。



十日町市長賞
「民謡のふるさと。新保広大寺節」
(愛 ing 下条)



十日町市議会議長賞
「おもちゃのちゃちゃちゃ」
(ひのスノーマン)



十日町市観光協会賞
「隆盛宝船」
(水沢雪まつり会)



十日町市長賞
「和…心ひとつに」
(新宮新和会)



十日町織物工業協同組合理事長賞
「ネバーエンディングストーリー・十日町の新しい響」
(本町7丁目・三和町町内会)



新潟県建設業協会十日町支部賞
「夢物語、花小町」
(雪ごったくをしよう会)



十日町ロータリークラブ賞
「神 醒 紀」
(アウト・ドア・ファミリー4クラブ)



十日町商工会議所会頭賞
「わくわくジブリランド」-トトロがラピュタに宅急便-」
(城之古青年会)



十日町農業協同組合賞
「風 神 雷 神」
(本町1丁目四区合同)



十日町市商店街振興組合連合会賞
「願 い」
(三春会)



十日町ライオンズクラブ賞
「イルカ うおちゃんぐ」
(下条いなかっぺ大将)



地元新聞社賞
「最終ワクチン“Z”」
(本町6丁目1の6組)



十日町地域森林組合賞
「日本のふる里」
(稲和会)



十日町北ロータリークラブ賞
「ワァ…つかまっちゃうよう！」
(学校町1丁目町内会)



十日町平成ライオンズクラブ賞
「さるかに合戦」
(つまりひろば実行委員会)



十日町青年会議所理事長賞
「あてまからはじまる…Love and Peace」
(望みの郷 新塾会)

特別表彰団体	5年連続	・ゆきんこ・千葉 ・水沢雪まつり会
	10年連続	・南新田町1・2・3合同 ・のぞみの郷 新塾会
	通算15回	・三好園職員互助会
	通算20回	・赤倉雪まつり実行委員会
	通算25回	・宮下青年会
	通算40回	・十日町青年学級



三国コカ・コーラボトリング賞
「西 遊 記」
(下川原青年部)



審査員賞
「夢 に 立 つ」
(土市一区)



キリンビール賞
「夢」
(真生会(水内貴英とその仲間達))



ほくほく線賞
「サル・カニ合戦」
(昭和町3丁目他有志)



審査員賞
「『夢への挑戦』～アテネで見せる!!日本の魂～」
(ゆきゆきボンバーYeah!!)

財政事情のお知らせ

十日町市 TOKAMACHI

■歳出予算 性質別分析表

(総額173億9,896万円)

投資的経費 (10.6%)	普通建設事業費 17億0,990万円 (9.8%)
	災害復旧事業費 1億3,587万円 (0.8%)
消費的経費 (56.7%)	人件費 30億6,893万円 (17.7%)
	補助費など 24億0,483万円 (13.9%)
	物件費 20億9,433万円 (12.0%)
	扶助費 17億2,202万円 (9.9%)
その他 (32.7%)	維持補修費 5億6,052万円 (3.2%)
	公債費 21億2,715万円 (12.2%)
	貸付金 18億9,990万円 (10.9%)
	繰出金 16億2,182万円 (9.3%)
	積立金、出資金、予備費 5,369万円 (0.3%)

■特別会計予算の執行状況

会計名	予算額	収入済額	支出済額
国民健康保険	34億0,622万円	22億5,573万円	22億4,618万円
簡易水道	6億8,660万円	3億5,780万円	2億3,851万円
下水道事業	29億8,593万円	9億3,588万円	12億5,643万円
老人保健	44億7,750万円	29億3,061万円	30億9,935万円
農業集落排水事業	3億8,432万円	1億9,858万円	1億9,427万円
介護保険	24億7,207万円	16億8,066万円	16億0,204万円
計	144億1,264万円	83億5,926万円	86億3,678万円

■市債の状況

(15年度末残高見込み)

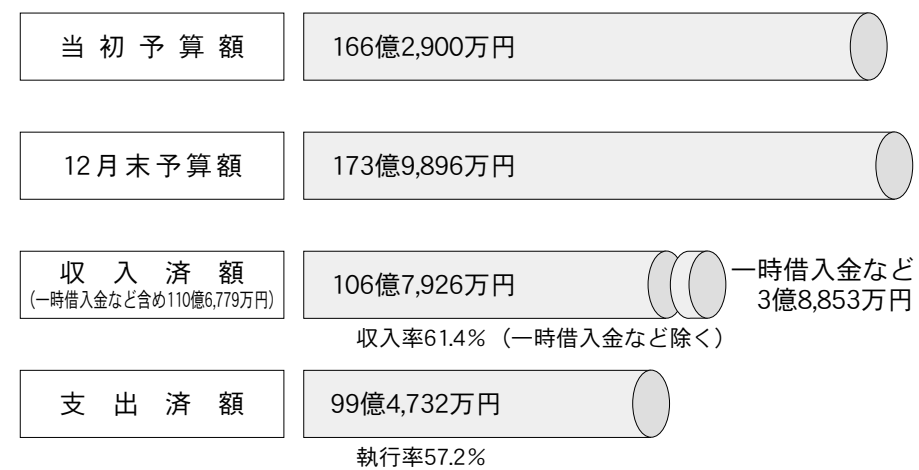
一般会計	167億2,733万円
簡易水道特別会計	26億5,197万円
下水道事業特別会計	132億9,550万円
農業集落排水事業特別会計	25億9,874万円
水道事業会計	20億7,491万円
計	373億4,845万円

■市税の収入済額

(収納率90.6%)

税目	税額	構成比
固定資産税	23億9,113万円	61.5%
市民税	10億7,721万円	27.7%
市町村たばこ税	1億7,744万円	4.6%
都市計画税	1億4,715万円	3.8%
軽自動車税	8,769万円	2.3%
入湯税	746万円	0.1%
計	38億8,808万円	100.0%

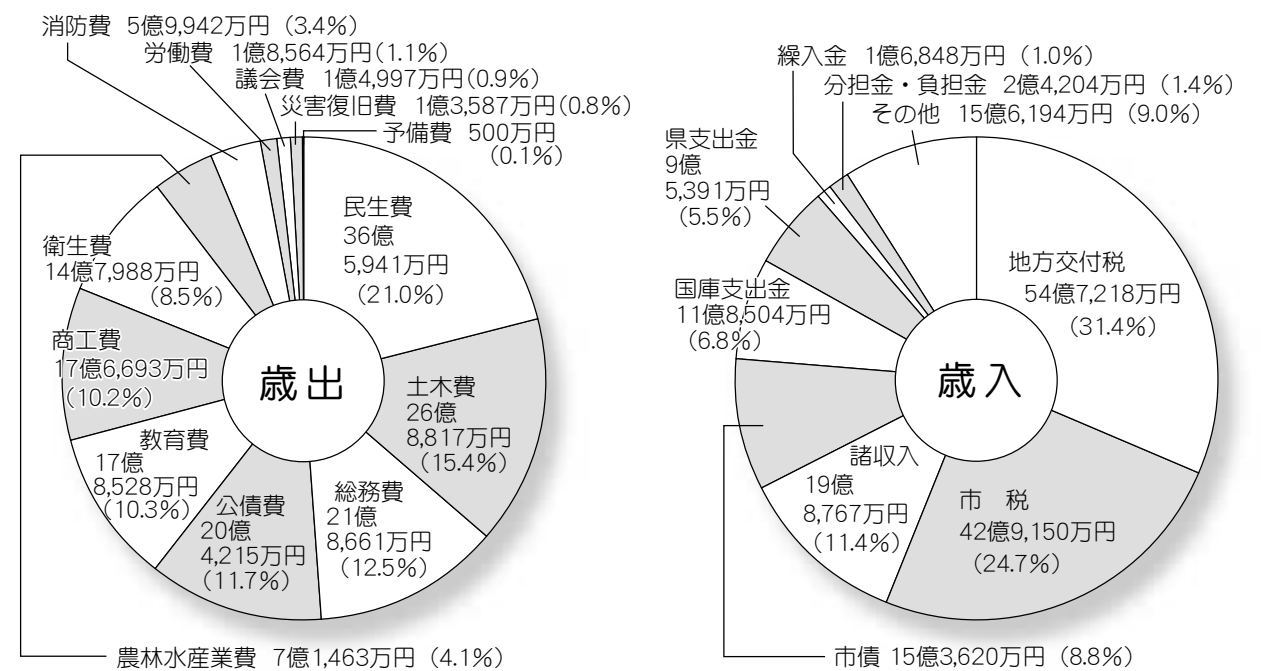
■一般会計予算の執行状況



地方自治法第243条の3第1項の規定に基づく「財政事情の作成及び公表に関する条例」の定めるところにより、十日町市及び十日町地域広域事務組合、十日町地域衛生施設組合の平成15年12月31日現在の財政事情をお知らせします。

■一般会計予算の内訳 12月末予算

(歳入・歳出173億9,896万円)



※諸収入は貸付金元利収入などです。
※そのほかは前年度繰越金などです。

スキー王国十日町

～ スキー全国大会・市民スキー大会の結果 ～

第53回全国高等学校スキー大会が2月6日(金)から10日(火)まで北海道旭川市で、第41回全国中学校スキー大会が2月3日(火)から6日(金)まで妙高高原町で開催されました。また、第33回市民スキー大会クロスカントリー競技が2月8日(日)に吉田クロスカントリーコースで、アルペン競技が2月1日(日)に上越国際当間スキー場で開催されました。結果をお知らせします。

全国高等学校スキー大会では、丸山智恵選手（十日町総合高）が女子10kmフリーで見事初優勝を飾りました。2つの全国大会では、地元及び地元出身選手が全国の精鋭を相手に上位に食い込む大活躍を見せ、スキー王国十日町健在を印象づけました。

※入賞者（10位以内）敬称略、○の中の数字は順位

【第53回全国高等学校スキー大会】

▼女子5kmクラシカル＝③丸山智恵（十日町総合高）

▼女子10kmフリー＝①丸山智恵（十日町総合高）

▼男子15kmフリー＝⑤井川純一（中越高、下条中出身）

▼女子リレー＝⑤十日町総合高校（田村文・丸山智恵・小林美貴）⑩十日町高校（水野美咲・小林由貴・春日萌子）

▼男子リレー＝⑧十日町高校（若井一樹・野上輝樹・斉藤裕文・柳尚宏）⑩十日町総合高校（島田涼・村山健吾・丸山秀幸・尾身大地）

▼女子学校対抗＝②十日町総合高校

【第41回全国中学校スキー大会】

▼女子3kmクラシカル＝⑤水落あすか（吉田中）



丸山智恵選手（十日町総合高2年）



丸山選手の力走（左）と笑顔

10kmフリーは優勝できと思っていたので、うれしかったです。また、市内女子選手初のインターハイスキー全国制覇者と知り、とても驚いています。今シーズンはクラシカルにこだわりの、去年の2位を上回ろうと練習してきましたが、本番では力んでしまい、自分の走りができませんでした。来年のインターハイでは、クラシカルでも優勝を目指します。

第33回 市民スキー選手権大会結果

クロスカントリー競技

▼小2以下女子：齋木愛里紗（鑑島）

▼小2以下男子：春日耀介（吉田）▼小3女子：太田遥（鑑島）▼小3男子：吉澤悟（鑑島）▼小4女子：齋木麻利奈（鑑島）▼小4男子：齋木雄都（鑑島）▼小5女子：野上茉弥（鑑島）▼小5男子：春日昌吾（吉田）▼小6女子：吉澤麻衣（鑑島）▼小6男子：児玉翔平（吉田）▼中学女子：高橋弥佑（十日町）▼中学男子：徳永康介（南）▼小学女子スプリントリレー：鑑島雪女A▼小学男子スプリントリレー：吉田小A▼中学女子リレー：十日町中W-A▼中学男子リレー：下条中A▼オープンリレー：中体連

アルペン競技

▼小3以下女子：湯澤明日香（水沢）

▼小3以下男子：倉沢宏平（川治）▼小4女子：本間愛（川治）▼小4男子：宮内翔（中条）▼小5女子：小宮山恵理（下条）▼小5男子：福島涼（中条）▼小6女子：上野遼（川治）▼小6男子：市川耕平（下条）▼中学女子：桑原智美（十日町）▼中学男子：村山大介（十日町SK）▼35歳以下女子：佐藤忍（十日町中）▼25歳以下男子：金沢慎太郎（十日町高）▼35歳以下男子：樋熊一茂（ミユキメンテナンス）▼45歳以下男子：小川圭一（グリーンピアSC）▼46歳以上男子：宮沢伸一（当間SC）

財政事情のお知らせ

十日町地域広域事務組合

◎会計別予算の執行状況

会計名	予算現額	収入済額	収入率	支出済額	執行率
一般会計	28億8,190万円	24億9,520万円	86.6%	23億9,778万円	83.2%
家畜指導診療所特別会計	4,389万円	4,285万円	97.6%	3,318万円	75.6%
合計	29億2,579万円	25億3,805万円	86.7%	24億3,096万円	83.1%

◎市町村別負担金状況

市町村名	会計名	一般会計	家畜指導診療所特別会計	合計	構成比
十日町市		7億0,722万円	584万円	7億1,306万円	35.1%
川西町		1億7,649万円	387万円	1億8,036万円	8.9%
津南町		2億5,663万円	666万円	2億6,329万円	13.0%
中里村		1億4,003万円	128万円	1億4,131万円	7.0%
松代町		4億2,519万円	90万円	4億2,609万円	21.0%
松之山町		3億0,555万円	78万円	3億0,633万円	15.0%
合計		20億1,111万円	1,933万円	20億3,044万円	100.0%

◎組合財産の状況

土地	73,000.04㎡
建物	22,518.29㎡
基金	1,756万円
その他	温泉利用権、芸術作品

※土地については、里創プラン用地を掲載。その他土地は、施設所在市町村より借地

◎組合債の現在高状況

目的（事業名）	金額
消防庁舎建設事業	2,495万円
消防施設整備事業	6,646万円
地域総合整備事業	30億7,610万円
防災対策事業	770万円
計	31億7,521万円

十日町地域衛生施設組合

◎組合財産の状況

土地	8,172.39㎡
建物	6,365.37㎡
基金	0円

◎組合債の状況

ごみ処理施設整備債	12億7,763万円
し尿処理施設整備債	2億0,717万円
厚生福祉施設整備債	4億9,766万円
最終処分場整備費	1,240万円
計	19億9,486万円

◎組合予算の執行状況

当初予算額	14億8,500万円	
12月末予算額	20億1,724万円	
収入済額	7億0,224万円	(収入率34.8%)
支出済額	8億0,515万円	(執行率39.9%)
一時借入金	2億0,000万円	

◎負担金の状況

十日町市	7億5,212万円	(83.6%)
川西町	9,186万円	(10.2%)
松代町	5,609万円	(6.2%)
計	9億0,007万円	(100.0%)

ぼくらの出番

23

●野中小学校 運営委員会 全員で楽しめる行事を

全校10人の野中小学校では2週間に1回、委員会活動を行っています。「運営」「給食・放送」「保健・図書」の3つの委員会があり、所属は2年生以上です。運営委員会では、月に1回の児童朝会や年間の児童会行事の企画・運営を行っています。12月のクリスマス会では、サンタクロースの格好でみんなにプレゼントを配ったり、4・6年生

で手作りケーキを作ったりしました。2月3日の節分集会では、豆まきや自分が追い出したい鬼の発表を行いました。また、今年から雪まつりの雪像作りを企画し、子どもたちだけで何を作るか考えて「てるてるぼうず」に決めました。昨年、運動会などが悪天候だったことから、「今年は晴れますように」との願いも込められています。

◆村山里佳さん（6年）

準備で昼休みがつぶれたこともあったけど、いろんな行事をみんなが喜んでくれました。楽しく雪像を作り、滑り台やかまからで遊びたいです。

◆佐藤亮太さん（6年）

七夕や節分など行事にちなんだゲームを自分たちで計画しました。下級生一人ひとりのことまで考えたので、みんなが楽しくやってくれて良かったです。

◆桑原愛さん（4年）

下級生が分かりやすいゲームを考えるのは大変でした。6年生は明るく、いっしょにいろいろ考えるのが楽しかったです。

◆佐藤努先生

自分優先ではなく常に下級生のことを考えるなど、上級生の全校を見る目が育っています。人数が少ない分、委員会では話す機会も多いので、積極性や運営力などを培ってほしいです。



前列左から 桑原さん、村山さん
後列左から 佐藤さん、佐藤先生



〔第18回川西雪まつり〕▼6日(土)・7日(日)▼川西町総合体育館脇ほか町内各地▼十日町駅からタクシー15分▼町民手作りの雪まつり。雪上ステーションでのアトラクションや地元の方による屋台村、雪像コンテストなど、町全体が盛り上がる白銀の2日間です▼川西町観光協会(0257・68・4952)

〔越後まつり冬の陣〕▼13日(土)・14日(日)▼越後松代城下町民グラウンド▼まつだい駅から無料シャトルバス3分▼「のつとれ松代城」は城下町から松代城まで約3kmの間に仕掛けられた数々の難関を乗り越える雪中鉄人レース。優勝者には松代城主を1年間任命し、コシヒカリ一石(150kg)贈呈など、ほうび多数。完走者の中から抽選で5人を遠島の刑(ハワイ旅行)に処します▼実行委員会(025・597・2220)

〔第9回しみ渡り雪山山歩〕▼21日(日)▼五日町スキー場から郡境尾根周辺▼六日町駅からタクシー15分▼早春のしみた雪原の上をそのまま歩く「しみ渡り」。雪国だけの不思議体験です。妻有の郷との郡境稜線を歩き、二本杉の二股をくぐると、今年もごうざいことがあると言います▼参加費…大人2,000円、高校生以下1,000円▼実行委員会(025・776・2032)



No.226

大井田保育園



二瓶里菜子ちゃん
(6歳)

広場でお友だちとたこあげやなわとびをしてるの。春だからちょうちよがいっぱいとんでるんだ。ちょうちよのヒゲのくるんとなってるところがむずかしかったよ。



市長 滝沢信一

札幌雪まつり

2月4日から2泊3日で、ミス十日町雪まつりのお嬢さん3人と札幌雪まつりに参加してきました。前夜祭のパティーでは、全国各地のミスと交流。5日のオープニングでは、十日町の3人のミスたちも各地のミスとともに大通り公園のステージに上がり、堂々と十日町のPRを行いました。どこの会場でも、十日町のミスの振袖姿は特別に目立ち、盛んにカメラを向けられていました。十日町が雪まつり発祥の地ということで、札幌市役所の皆さんに特別に良くしていただき感激しました。

1週間にわたって行われる札幌雪まつりには、全国各地から200万人を超える観光客が訪れます。大通り会場・真駒内会場の雪像の大きさ

と精巧さは目を見張るばかりです。気温の低さと自衛隊の皆さんの協力なしには、これだけのものはできないと思います。数ある雪像の一つひとつが、十日町の雪のステージを一回り小ぶりにした規模です。しかし、会社やグループが作る作品は普通で、むしろ十日町の温かみのある作品のほうが上ではないかと感じました。ただ、雪像にしても、休憩所のテントなどにしても、すべてに広告を入れ、費用を稼ぎ出している姿勢は、大いに見習わなければと思いました。札幌雪まつりは、見せる雪まつりに特化していると感じました。

十日町雪まつりは、地域上げてのひろば作り、雪像作りこそが原点であり、手作りの良さとともになしの心では、決して札幌に負けないと改めて自信を持ちました。

翌6日は、札幌から電車で30分の美瑛市を訪問しました。十日町出身者が市役所産業振興室で、雪エネルギーの担当としてがんばっている市です。美瑛は、雪冷熱エネルギー活用の先進地で、老人ホーム、民間マンション、温泉施設など、多くの雪エネルギー活用施設があります。十日町でも今年の7月6日・7日に全国雪サミットを開催する予定です。このサミットを機会に、有り余る雪エネルギーを有効活用した施設づくりをしたいものです。



山田 大ちゃん
(6歳)

ぼくとふみやちゃんとかうだいちゃんが、タイヤのチューブで雪山から滑ってるんだよ。天気雨だったから、屋根をつけてめれないようにしたんだ。



3月のなかよしランド
3歳未満児と保護者のふれあいの場を提供します。●日時 2日(火)・9日(火)・16日(火)午前10時～11時※2日はひな祭り、16日は終了式●会場 公民館本館(☎57-5011)

おはなしたまてばこ
読み聞かせ、手遊びなどを行います。●日時 3月11日(木)午前10時～11時●会場 情報館●対象 乳幼児と保護者●問合せ 情報館(☎50-5100)

3月のどんぐりおはなしのへや
読み聞かせ、パネルシアター

2003第4回女・男セミナー「ホットなお話で女性が主役」
女性の労働の重みを語りませんか。●日時 3月14日(日)午後1時30分～4時●会場 公民館本館※保育ルームあり●定員 先着30人●内容 講演「女性の労働と働く女性の今昔」(岡元真弓氏)、県女性海外派遣研修報告(児玉悦氏)●申込み・問合せ 3月9日(火)までに、公民館本館(☎57-5011)

経営革新セミナー 下村正の発明塾
アイデアでもうける秘けつを教えます。●日時 3月16日(火)午後7時～●会場 情報館●参加費 無料●定員 先着70人●申込み・問合せ 3月9日(火)までに、十日町ローカル支援センター(☎52-7181)

十日町地域糖尿病予防ワークショップ
糖尿病予防のヒントが盛りだくさんです。●日時 3月6日(土)午後1時～4時30分●会場

健康講座「子宮がん検診・睡眠時無呼吸」
●日時 3月10日(水)午後2時～3時30分●会場 県立十日町病院●講師 十日町病院産婦人科遠間部長、耳鼻咽喉科相澤医師●申込み 不要●問合せ 県立十日町病院(☎57-5566)

「春先取りの竹の子三昧」
の子井などを作ります。●日時 3月6日(土)午前10時30分～午後1時●会場 東北電力㈱十日町営業所●参加費 500円●定員 18人(申込多数の場合抽選)●申込み・問合せ 3月3日(水)までに、東北電力㈱十日町営業所(☎52-3107)

「Hクッキングヒーター体験料理教室」
クロス10●参加費 無料●内容 ①妻有劇場「ある糖尿病診療室から」②シンポジウム・グループワーク「糖尿病って何?」みんなで考える糖尿病予防③運動実技●申込み・問合せ 十日町健康福祉事務所地域保健課(☎57-2400)

ドメスティック・バイオレンス(DV、配偶者暴力)被害者支援講座
DVに対する正しい知識、DV防止法とのかかわりなどを学習します。●会場 ながおか市民センター(長岡市)●参加費 無料●定員 50人●申込み・問合せ 新潟県女性財団(☎025-285-6610)

【第1回「DVが起こる構造は何か」全国状況から」
●日時 3月13日(土)午前10時～正午●講師 木村弓子氏(武蔵野大学心理臨床センター)

【第2回「DVの現状とDV防止法とのかかわり、地域の中の支援ネットワーク」
●日時 3月20日(春分の日)午前10時～正午●講師 大河内芳子氏(女のスペースにいがた)

第7回スポNカップ フットサル大会
●期日 3月14日(日)●会場 総合体育館屋内運動場●参加費 一チーム3,000円(保険は各自で対応)●参加資格 30歳以上の人●チーム編成 GKを含め5人(登録人数制限なし)●申込み・問合せ 3月3日(水)までに、申込用紙を総合体育館(☎52-4377)または市サッカー協会佐藤(☎090-1114-6014)へ提出

健康いきいきウォーク
春近い信州路を歩いてみませんか。●期日 3月20日(春分)



中条・山手の地域間交流

大井田氏サミットが縁で交流の始まった、岡山県山手村立山手小学校の児童45人と引率者18人が、2月13日(金)～15日(日)の3日間来市し、中条小学校児童と交流しました。歓迎式では、中条小学校から「チンコロ」などが入った雪だるまが、山手小学校から「きび団子」などがプレゼントされました。また、山手小の児童たちは中条小6年の家庭にホームステイし、スキーやそり遊びなど雪国体験を満喫しました。

まちの話題

TOKAMACHI TOPICS

このコーナーは、まちの話題や活動などを紹介しています。情報がありましたら、企画人事課広報広聴係(☎57-3111内線213)へ、お気軽にお寄せください。

tokamachi topics

縄文食づくりに挑戦!

2月7日(土)、子ども博物館「どんぐりクッキー&どんぐりコーヒーをつくろう!」が博物館で行われ、市内の小学4～6年生13人が参加しました。子どもたちは、実際にどんぐりの殻を割って皮をむき、クッキー用に小鉢でこねたり、コーヒー用に粉をひいてなべでいったりしました。完成後はみんなで試食し、昼食に出た黒米のおにぎりとあわせて縄文人の気分と食事を存分に味わっていました。



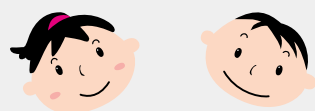
瑞宝双光章を受章

永年の教育関係への従事功勞で、金沢武久さん(神奈川県相模原市・88歳)が叙勲に輝きました。金沢さんは、昭和12年に湯沢村立湯沢尋常小学校に奉職してから、49年3月に十日町市立東小学校長で退職するまで、戦中・戦後を合わせて37年の長きにわたり、県内小・中学校の教員として活躍されました。出身は市内新宮1で、昨年から娘さん夫婦がいる相模原市にお住まいです。

むし歯のないよい歯の子

1月の3歳児健診を受けた子32人

よい歯の子		住 所	保護者
風間	佳奈	(上川町)	茂
中島	悠太	(谷内丑1)	貴男
児玉	成輝	(高田町4)	和成
波間	智也	(昭和町3)	正志
波間	史也	(昭和町3)	正志
村山	瑞登	(伊達3)	明信
保坂	直伸	(南鏡坂)	友成
福原	佳恋	(田川町1)	順一
高橋	彩夏	(西本町3)	暁
白井	美宝	(四日町1)	健一
藤橋	和磨	(錦町1)	武康
岡崎	燎馬	(中条旭町)	貴史



の日) ※雨天決行 ●場所 野尻湖畔(長野県) ●定員 先着30人 ●参加費 300円(保険料含む) ※軽食付き ●持ち物 水筒、着替え、タオル ※動きやすい服装・靴 ●申込み・問合せ 3月14日(日)までに、十日町体力づくりスイミングスクール(☎58-3343)



市の臨時職員募集

市雇用促進事業の一環として募集します。 ●募集業種・人数 ①保育士3人 ②子育て支援センター補助員1人 ③自動車運転手1人 ④自動車運転助手兼作業員2人 ⑤一般事務補助員1人 ●応募資格 ①十日町広域圏6市町村在住者(4月以降在住予定者含む) ●採用期間 16年4月～17年3月の間の11か月間、1日7～8時間勤務 ※職種により6時間勤務・12か月採用あり ●試験日 3月18日(木) ●試験内容 ①適性検査、面接 ●申込み・問合せ 3月12日(金)までに、ハローワーク十日町の紹介状と履歴書を企画人事課人事秘書係(内線212)へ提出



税金はぼくらの暮らしのライフライン 2月の納税・納付

2月は国民健康保険料第11期と介護保険料第11期の納付の月です。納期限内に納めましょう。 ●問合せ 税務課・介護保険課

農業用軽油の免税証交付申請を受け付けます

①免税軽油使用者証 ②耕作面積証明書(市農業委員会が発行) ③印鑑 ④免税証交付申請書(会場に配置) 【免税軽油使用者証交付申請】 ▼新規交付申請 ①耕作面積証明書 ②印鑑 ③免税対象機械の販売証明書及びカタログ ④免税軽油使用者証交付申請書 ⑤商業登記簿謄本(法人のみ) ⑥申請手数料 ▼使用者期間更新申請 ①印鑑 ②免税軽油使用者証交付申請書 ③商業登記簿謄本(法人のみ) ④申請手数料 ●注意事項 ①春耕分、秋耕分及び収穫分の免税証をまとめて交付 ②小型特殊自動車(最高時速35km/h未満) 該当が免税対象機械 ③耕作面積証明書により免税証交付数量を算定する作業(あぜ塗り、田植えなど) 追加 ④免税対象機械を新規または変更登録する場合、機械の販売証明書とカタログを持参 ●手数料 ①400円 ●手数料納付方法 ①県収入証紙(第四・北越・大光の各銀行、県信用組合、十日町総合庁舎売店で販売)で納付 ●問合せ 十日町県税事務所課税課(☎57-5512)



心の健康相談

日時 3月9日(火)午後1時30分～2時30分 ●会場 川西町保健センター ●医師 江口医師(江口医院) ●申込み・問合せ 健康福祉課健康増進係(内線144) または十日町健康福祉事務所(☎57-2400)



全血献血

日時と会場 17日(水)午前9時



三種混合

(百日ぜき・ジフテリア・破傷風) 二種混合(ジフテリア・破傷風)

●1期初回(3～8週間間隔で3回接種) ①3月1日現在1歳から接種日現在7歳6か月未満の子 ②百日ぜきにかかった子は二種混合(2回接種)になるので必ず受付に申し出て下さい ③14年9月2日から15年3月1日に生まれた子には個別通知

三種(二種)混合予防接種日程表

対象地区	1期初回及び1期追加		
	1回目	2回目	3回目
中条・下条・吉田	3/12(金)	4/2(金)	4/23(金)
川治・六箇・水沢	3/16(火)	4/6(火)	4/27(火)
十日町	3/19(金)	4/9(金)	4/30(金)

●会場 保健センター ●受付時間 午後1時30分～2時15分(時間厳守) ●追加接種は1回受けると完了です

をします ●1期追加 接種日現在7歳6か月未満で、1期初回を完了後、おおむね1年を経過した子 ※対象地区のいずれかの



3月の休館日

●公民館本館 毎週月曜日、20日(春分の日) ●総合体育館 毎週火曜日 ●博物館 毎週月曜日 ●情報館 毎週月曜日、31日(水) ●勤労青少年ホーム 毎週日曜日、20日(春分の日)

市税などの納付には口座振替をご利用ください

～ 安全・確実に手続きが簡単な口座振替をおすすめします ～

【口座振替はこんなに便利です】

- 指定された預貯金口座から自動的に払い込まれるので、納め忘れがありません。
- 納期のたびに金融機関へ行く必要がないので、手間が省けます。

●口座振替できる税目

- 市・県民税(特別徴収は除く)、固定資産税、軽自動車税、国民健康保険料、介護保険料

●手続き

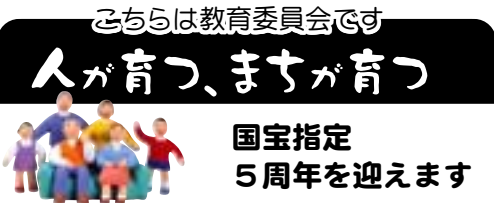
- 受付窓口 市内の銀行、信用組合、労働金庫、農協、郵便局
- 必要なもの 通帳、預貯金届出印
- 納税(付)義務者名で申し込んでください。
- 毎月25日までに申し込むと、翌月から口座振替になります。

なります。(間に合わない場合は、納付書を郵送しますので、その納付書で納付してください)

●その他

- 口座振替日は各納期の最終日です。
- 預貯金残高が不足している場合は、口座振替できませんので預貯金残高の確認が必要です。
- 残高不足で口座振替ができなかった場合は、後日納付書を郵送しますので、市内の金融機関(郵便局を除く)または市役所の窓口で納付してください。
- 振替口座を変更する場合は、変更後の金融機関窓口で手続きをしてください。

●問合せ 税務課管理収納係(内線113)



平成11年6月、火焰型土器をはじめとする笹山遺跡出土品928点が、新潟県初の国宝に指定されました。まもなく国宝指定5周年を迎えます。

市では14年9月に「国宝館・火焰の都整備事業基本計画」を策定しました。年次計画に合わせて計画区域の調査測量や遺跡の範囲確認調査、花粉分析調査などの基礎調査を順次行っています。計画推進に向け、16年度は笹山遺跡の県・国指定への格上げを目指して、遺跡の内容確認調査などを行う予定です。

文化財課では、各種文化財の調査研究、指定、管理などを行っています。また、中条地区振興会が中心となって12年6月から年1回行っている、体験と交流の手作りイベント「笹山じょうもん市」や、自主サークル「縄文の技を磨く仲間」などの活動にも協力しています。(文化財課)

3月の交通安全キャンペーン

シートベルトとチャイルドシートの着用・使用徹底

シートベルトとチャイルドシートは、衝突時の衝撃で頭がフロントガラスにぶつかったり、体ごと車外に放り出されたりするのを確実に防いでくれます。

車に乗ったら必ずシートベルトを締め、子どもにはチャイルドシートを着用しましょう。



1月の交通事故発生状況

年	発生件数	負傷者数	死者数	物件事故数
16年	10	12	0	70
15年	8	9	0	44

戦没者などの妻及び父母などに特別給付金が支給されます。 ●請求期限 18年3月31日 ●請求・問合せ 健康福祉課障害援護係(内線133) ●職場のトラブル円満解決 企業組織の再編や人事労務管理の個別化などに伴い、リスト

【弔慰金が支給されます】 朝鮮半島や台湾出身の旧日本軍軍人・軍属だった人と遺族に弔慰金が支給されます。 ●請求期限 3月31日 ●問合せ 県福祉保健部福祉保健課援護恩給室(☎025-285-5511) 【特別給付金が支給されます】

ラ(解雇、退職勧奨、労働条件引き下げなど)やセクシュアルハラスメント、いじめ、嫌がらせなど、労働関係法の違反を伴わない個別紛争が増加しています。職場のトラブルは「個別労働関係紛争の解決の促進に関する法律」により、無料で迅速に解決することができます。 ●問合せ 新潟労働局総務部企画室(☎025-234-5353)

困ります!犬のフン公害

犬のフンは降雪時など大変目立ち、人々に不快感を与えます。また、公衆衛生上も好ましくありません。飼い主はルールを守り、責任を持って犬のフンを片付けましょう。 ●問合せ 市民生活課生活環境係(内線157)

乳幼児健康診査 会場：保健センター

事業名	期日	受付時間	対象児
3歳児健診 〔3歳6か月児が対象です〕	4日 (木)	午後1時～1時30分	12年9月 生まれの幼児
1歳6か月児健診	17日 (水)	午後1時～1時30分	14年9月 生まれの幼児
4か月児健診	24日 (水)	午後1時～1時30分	15年11月 生まれの乳児
2歳6か月児身体測定	10日 (水)	午前9時～9時30分	13年8・9月 生まれの幼児
10か月児身体測定	24日 (水)	午前9時15分～10時	15年5月 生まれの乳児

- ①1歳6か月児・3歳児健診、2歳6か月児身体測定は歯科検診があります。
②4か月児健診を受けない場合は、保健予防係まで書類を取りに来てください。
③3歳児健診前に検査セットを送りますので、届かない人は保健予防係（内線141）まで連絡してください。

休日救急医

期日	医療機関名	住所	電話番号
7日(日)	本町クリニック	本町3	50-1160
	津南病院	津南町	65-3161
14日(日)	山口医院	袋町中	52-2174
20日(祝)	大熊内科医院	山本町1	52-7066
21日(日)	大坪医院	四日町新田2	57-6100
28日(日)	山口医院	下条中央通り	55-2003



健康相談 保健師による相談

期日	会場	時間
1・8・15・29日(月)	保健センター	午前9時～11時30分
9日(火)	新座コミュニティセンター	午前9時～11時30分
	大井田コミュニティセンター	午後1時30分～4時
	川治地区公民館	午前9時～11時30分
	北和会館	午後1時30分～4時
18日(木)	吉田就業改善センター	午前9時～11時30分
	吉田山谷集会所	午後1時30分～4時
	キナーレ	午前10時～正午
19日(金)	羽根川荘	午前9時～11時30分
	水沢地区公民館	午前9時～11時30分
	平成園	午後1時30分～4時
26日(金)	中条地区公民館	午前9時～11時30分
	北原集落センター	午後1時30分～4時
	下条地区公民館	午前9時～11時30分
	上新田公民館	午後1時30分～4時

※健康手帳のある人はご持参ください。
※キナーレ「明石の湯」のみ入浴料500円（70歳以上は400円）が必要です。

高齢者職業相談

毎週月～金曜日 午前9時～午後4時
会場：高齢者職業相談室(サシクロス十日町内)
おおむね45歳以上が対象です

定例行政相談

12日(金) 午前10時～午後3時
会場：市民相談室

法律相談 電話で市民生活課市民係へ要予約

4日(木) 高橋 賢一 弁護士
11日(木) 枡倉 光 弁護士
18日(木) 畑 七起 弁護士
25日(木) 大塚 勝 弁護士

午後1時30分～4時
会場：保健センター総合相談室ほか

ふれあい福祉センター心配ごと相談

毎週火・木曜日 午後1時～4時
会場：十日町市社会福祉協議会

十日町市民の願い
雪の国のきもの町で
今日よりすばらしい
明日を夢みて
今日に限りない
感謝をささげ
今日を人々のために
働けることを
念じてやまない

◆数年前、高田町通りに初めて融雪歩道ができると聞いたとき「どうしてアーケードじゃないの？」雪国＝雁木（がんぎ）という固定観念があった私にはとても抵抗がありました。あれから昭和町通り、本町6丁目にも融雪歩道ができ、そこには四季折々の花が咲き、木々の枝が雪化粧をし、クリスマス之夜にはイルミネーションで幻想的な世界をつくってくれる、今までの雪国の暗いイメージを払しょくする開放的で都会的な並木道になりました。目に映る風景が心を和ませてくれるようで、今ではとても気に入っています。この冬、雪まつりに訪れた人たちの目にはどう映ったのでしょうか。（優）
◆手にした瞬間「あれ！」「おや？」と思った人が多かったことでしょう。今号は表・裏表紙をカラーで発行しました。記念すべき第55回十日町雪まつりを表紙だけでもいち早くカラーでご覧いただくため、そして将来のカラー化へ向けた試行でもあります。先日行われた新潟県広報コンクール広報紙・市の部で「市報とおかまち」が入賞を果たしました。十日町市としては十数年ぶりの快挙です。今回のカラー発行は、「少しでも手にとってもらいたい、読んでもらいたい」という担当者の熱い思いでもあります。（玉）

編集後記